

Quebec

SCHEDULE No. 1. POPULATION. TABLEAU

Province Quebec District No. 190 Missisquoi

S. District No. R Polling sub-division 241 in Lacelle

(City, town, village, township or parish.)  
(Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 10

Nominal Return of Living Persons by  
Dénombrement des Vivants par

Enumerator  
Enquêteur

April 15, 1901

Page 10

Numbered in the order of Visitation.		Personal Description.								Citizenship, Nationality and Religion.					Principal Profession or Trade.				Wage Earner.				Education and Language of each person five years of age and over.					Infirmities.													
Trouvée	Famille	Name of each person in family or household on 31st March, 1901.	Sex.	Colour.	Relationship to head of family or household.	Month and date of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth.	Year of immigration to Canada.	Year of naturalization.	Racial or Tribal origin.	Nationality.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person.	Living on own account.	Employer.	Employee.	Working on own account.	Working at trade in factory or in home.	Working at trade in home.	Months employed at trade in factory.	Months employed at trade in home.	Months employed in other occupation than trade in factory or in home.	Earnings from occupation or trade.	Extra earnings.	Months at school to year.	Can read.	Can write.	Can speak English.	Can speak French.	Mother tongue.	(If spoken.)	a. Deaf and dumb.	b. Blind.	c. Unsound mind.					
Numérotés dans l'ordre des visites.	Durée.	Nom de chaque personne dans la famille au 31 Mars, 1901.	Sexe.	Couleur.	Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Mois et date de naissance.	Année de naissance.	Âge au dernier anniversaire de naissance.	Pays ou lieu de naissance.	Année d'immigration au Canada.	Année de naturalisation.	Origine, selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, métier ou autre moyen de subsistance de chaque personne.	Bénéficiaire.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte.	Travaillant de son métier dans la fabrique ou dans un magasin.	Travaillant de son métier à la maison.	Mois employé dans la fabrique.	Mois employé à son métier à la maison.	Mois employés dans d'autres occupations que le métier à la maison.	Gains provenant de son occupation ou métier.	Gains supplémentaires.	Mois à l'école durant l'année.	Savant lire.	Savant écrire.	Savant parler Anglais.	Savant parler Français.	Langue maternelle.	(Si elle est parlée.)	a. Sourds-muets.	b. Aveugles.	c. Atteint d'affaiblissement mental.					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34								
76	77	Fillion Honoré	M	W	Son	Feb. 8	96	5	R.	R.	-	-	French Canadian	R. C.																											
		Dora	F	"	Daughter	March 28	97	2	"	"	-	-	"	"																											
97	98	Gaudreau Arsène	M	"	Head	Sept 29	66	34	"	"	-	-	"	"	Railroad Eng.									8	200																
		Anna	F	"	Wife	Aug 26	78	22	"	"	-	-	"	"																											
		Maggie	F	"	Daughter	June 10	97	3	"	"	-	-	"	"																											
		Rose	F	"	"	May 12	98	2	"	"	-	-	"	"																											
		Sarah	M	"	Son	"	6	99	1	"	-	-	"	"																											
98	99	Benoit Katharine	F	"	Head	Mar 11	20	81	"	"	-	-	"	"																											
		Mary	F	"	Daughter	April 18	63	35	"	"	-	-	"	"	Widow										6	100															
99	100	Lestage Joseph	M	"	Head	July 7	20	80	"	"	-	-	"	"	"																										
		Mary	F	"	Wife	Mar 21	33	67	"	"	-	-	"	"																											
100	101	Bélais Louis	F	"	Head	Nov 1	48	52	"	"	-	-	"	"	Widow																										
		Anna	F	"	Daughter	Jan 22	79	22	"	"	-	-	"	"																											
		William	M	"	Son	June 3	86	14	"	"	-	-	"	"																											
101	102	Mitchell William	M	"	Head	Dec 11	79	21	"	"	-	-	"	"	By Labor										10	250															
		Julia	F	"	Wife	Mar 22	80	21	"	"	-	-	"	"																											
102	103	Benoit Louis	M	"	Head	Nov 2	66	34	"	"	-	-	"	"	Day Labor																										
		Esther	F	"	Wife	June 8	72	27	"	"	-	-	"	"																											
		Thora	F	"	Daughter	"	10	95	5	"	-	-	"	"																											
		Angela	F	"	"	Aug 15	96	4	"	"	-	-	"	"																											
		Archie	F	"	"	Sept 10	97	3	"	"	-	-	"	"																											
		Rosa	F	"	"	"	21	98	2	"	-	-	"	"																											
		Emiel	M	"	Son	March 21	1900	1	"	"	-	-	"	"																											
		Fontaine Thérèse	F	"	Son	Oct 4	40	60	"	"	-	-	"	"																											
103	104	Bentley William	M	"	Head	Dec 15	69	31	"	"	-	-	English	"	Widow Day Labor																										
		Mary	F	"	Wife	Jan 21	70	31	"	"	-	-	"	"																											
		William	M	"	Son	July 21	90	10	"	"	-	-	"	"																											
		George	M	"	"	Oct 8	92	8	"	"	-	-	"	"																											
		Charles	M	"	"	July 21	94	6	"	"	-	-	"	"																											
		Frederick	M	"	"	Dec 17	97	3	"	"	-	-	"	"																											
104	105	Leatherton Mary	F	"	Head	March 11	32	69	"	"	-	-	Scotch	"	Lady																										
		John	M	"	Daughter	Mar 6	56	45	U.S.	R.	1880		English	"																											
105	106	Leatherton Elizabeth	F	"	Head	April 16	57	62	R.	R.	-	-	"	"	Cof. E.																										
106	107	Simpsont Marion	F	"	W	Jan 8	48	54	Ontario	U.	-	-	Scotch	"	"																										
		Robert	M	"	Son	May 22	77	23	R.	R.	-	-	French	"	"																										
		Mary	F	"	Daughter	Nov 16	68	32	W.S.	U.	70		"	"	"																										
		Lillian	F	"	"	Oct 24	70	30	"	"	70		"	"	"																										
		William	M	"	Son	Aug 24	81	19	R.	R.	-	-	"	"	"																										
		Stanley	M	"	"	Dec 23	87	13	"	"	-	-	"	"	"																										
107	108	Copple Thomas	M	"	Head	Jan 7	26	75	"	"	-	-	"	"	R. C.																										
		Alvina	F	"	Daughter	Oct 18	77	23	"	"	-	-	"	"	"																										
		Joseph	M	"	Son	May 24	73	25	"	"	-	-	"	"	"																										
108	109	Fontaine Marquis	M	"	Head	April 3	28	72	"	"	-	-	"	"	Cof. E.																										
		Sarah	F	"	Wife	Nov 18	33	67	"	"	-	-	English	"	"																										
		Hodgson Albert	M	"	Head	Jan 13	93	8	U.S.	R.																															